

# Contents

Foreword: Adapting (to) History <i>Linda Hutcheon</i>	vii
Preface and Acknowledgments	xi
Introduction: Adapting the Past for the Present <i>Susan G. Figge and Jenifer K. Ward</i>	1
<b>I. Reworkings in/of Weimar</b>	
1: Getting the Last Laugh: <i>Die Degenhardts</i> as Nazi Redemption of <i>Der letzte Mann</i> <i>Cary Nathenson</i>	15
2: Controlled Chaos: A Case Study of Photomontage in Weimar <i>Rachel Epp Buller</i>	39
<b>II. <i>Vergangenheitsbewältigungen</i>: Adaptation and Coming to Terms</b>	
3: " <i>Mensch, das ist ja wie im Kino!</i> ": Emil and the Detectives Go to the Movies in Berlin <i>Richard C. Figge</i>	59
4: " <i>Ich möchte einmal alles erzählen</i> ": The Nazi Era in Three Fictional Tellings and Their Cinematic Retellings <i>Susan G. Figge and Jenifer K. Ward</i>	80
5: " <i>Ein Gemenge aus Nacht und Licht, schwarz und hell</i> ": Götz Friedrich's Film Adaptation of <i>Elektra</i> <i>Maria Euchner</i>	104
6: Irresistible Innocence: Reappropriations of Weimar and Nazi-Era <i>Schlager</i> <i>Sunka Simon</i>	130
7: Counter Voice in Adaptation: Elisabeth Langgässer's Reappearance in Cordelia Edvardson's Memoir <i>Burned Child Seeks the Fire</i> <i>Thomas Sebastian</i>	154

- 8: W. G. Sebald's *Austerlitz*: Adaptation as Restitution 181  
*Elizabeth Baer*

**III. Resetting German Identities after the *Wende***

- 9: The *Alltag* Becomes *Alltagsgeschichte*: The Haus der  
Geschichte in Lutherstadt Wittenberg and the DDR  
Museum Berlin 203  
*Irene Lazda*
- 10: Show and Tell: Doris Dörrie's Strategies of Adaptation  
in *Bin ich schön?* 223  
*Mareike Herrmann*
- Works Cited 247
- Notes on the Editors and Contributors 269
- Index 273